

Using the ATI All-In-Wonder Card

– lea esto primero –
Uso de la tarjeta
ATI All-In-Wonder

Utilisation de la carte
ATI All-In-Wonder

De ATI All-In-Wonder
kaart gebruiken

Bruke ATI All-In-Wonder-
kortet



i n v e n t

Using the ATI All-In-Wonder Card

Your PC comes with the ATI All-In-Wonder® Radeon™ 9000 card. This preinstalled TV tuner, video capture and graphics card comes with the necessary cables and remote control, located in the ATI kit, included with your PC. Your All-In-Wonder card also comes with the ATI Multimedia software, which is preinstalled on your PC.

Important: *The ATI kit includes an adapter to connect a VGA monitor to the digital video input port on your All-In-Wonder card on the back of the PC. You cannot connect a standard VGA monitor without this adapter.*

The All-In-Wonder card, and the ATI Multimedia Center software, provide 2- and 3-dimensional graphic capability with multimedia features that allow you to:

- Watch and pause live TV, DVDs and videos on your PC.
- Capture, record, and play back analog video from your TV, VCR and camcorder.
- Organise video and audio files into a media library.
- Play games and music CDs.

When you connect your PC to a television or to a TV signal source, the ATI All-In-Wonder card provides several features you can operate with the ATI remote control, such as: TV-On-Demand™, zoom-in control, scheduled viewing, channel scanning, an interactive program guide, and closed captioning.

Note: *Scheduled viewing, closed captioning, and the interactive program guide are not available in all countries/regions.*

Please refer to the information in the *Quick Setup Guide* (cable installation) poster that came with your ATI All-In-Wonder card for information about how to install the correct audio and video cables.

Enabling the Television Display

After you attach all the required video and audio cables between the TV and PC, you need to restart your PC. If you choose to connect your PC to a TV, the default display setting is to have the TV and monitor display the Windows® desktop simultaneously. TV out is an optional feature.

To enable your TV and PC displays:

- 1 Click **Start** on the taskbar.
- 2 Click **Control Panel**.
- 3 Click **Appearance and Themes**, if it is present.

4 Double-click **Display**.

5 Click the **Settings** tab, and then click the **Advanced** button.

6 Click the **Displays** tab, and then select the **TV** option.

7 Click **OK**.

Important: *If the TV option is dimmed, your TV may not be connected to the PC properly. For the TV option to appear, you may need to restart your PC after you connect the video cables.*

Audio Setup for the ATI All-In-Wonder Radeon 9000 Card

Select the correct audio settings to play back, record, or capture sound properly when using your ATI All-In-Wonder Radeon 9000 TV tuner card with ATI Multimedia Center, ArcSoft ShowBiz™, or Pinnacle Studio 8 software programs.

Some software programs may not be included with your PC, depending on your country/region.

Audio setup for the ATI Multimedia Center program

- 1 ATI Multimedia Center may not be preinstalled on your PC. Refer to the manufacturer's documentation included with the ATI Multimedia Center installation CD to install this program.
- 2 Click **Start** on the taskbar.
- 3 Choose **All Programs, ATI Multimedia Center**, and then click **TV**.
- 4 Select an option in the license agreement window.
- 5 When the Initialization Wizard window opens, click **Next**. This window opens only the first time you use this program.

Note: *If you have already set up the TV settings for ATI Multimedia Center, this wizard will not appear. Refer to the next procedure in this document.*

- 6 Click **Next** again. The TV Channels Initialization Wizard window opens.
- 7 Click the **Autoscan** button to search for available TV channels, and then click **Next**.
- 8 Enter a password, and then click **Next**.
- 9 When the Sound Initialization Wizard window opens, select:
 - **CD Audio**
Or
 - **CD Player**
Or

- Select **Analog Mix (Line/CD/Aux/TAD)**, select **CD Audio** from the drop-down list of the next window, and then click **OK**.

Note: *Your PC displays only one of these options.*

- 10 Click **Next** and follow the onscreen instructions to complete the wizard.

Changing the audio setting for ATI Multimedia Center after TV settings have been selected

If you have already completed the TV setup wizard mentioned in the previous procedure, you may need to change the audio setting to prevent sound problems.

- 1 Click **Start** on the taskbar.
- 2 Choose **All Programs, ATI Multimedia Center**, and then click **TV**.
- 3 Right-click the TV window and then select **Setup**.
- 4 Select the **Display** tab, and then click the **Initialization Wizard** button.
- 5 Enter password if you have one set up, and then click **Next**.
- 6 When the Sound Initialization Wizard window opens, select:
 - **CD Audio**
 - Or
 - **CD Player**
 - Or

- Select **Analog Mix (Line/CD/Aux/TAD)**, select **CD Audio** from the drop-down list of the next window, and then click **OK**.

Note: *Your PC displays only one of these options.*

- 7 Click **Next** and follow the onscreen instructions to complete the wizard.
- 8 Close the TV Player setup window.

Audio setup for the ArcSoft ShowBiz program

- 1 Complete the audio setup for the ATI Multimedia Center program.
- 2 Click **Start** on the taskbar.

3 Choose **All Programs**, **ArcSoft ShowBiz**, and then click **ShowBiz**.

4 Click the **Capture** button.

5 Under the **Audio** section, select **CD Player**, **Analog Mix**, or **CD Audio** from the drop-down menu.

Note: *Your PC displays only one of these options.*

6 Click the **Done** button.

Audio setup for the Pinnacle Studio 8 program

1 Complete the audio setup for the ATI Multimedia Center program.

2 Click **Start** on the taskbar.

3 Choose **All Programs**, **Studio 8**, and then click **Studio**.

4 From the Studio toolbar, click the **Setup** menu, and then click **Capture Source**.

5 Select the **Capture source** tab.

6 From the *Audio* drop-down list, select one of the following options:

Note: *Your PC displays only one of these options.*

- SB Audigy Audio – Analog Mix
- Emu10Kx Audio – CD Audio
- SB Live! Audio – CD Audio

Or

- Avance AC97 Audio – CD Player

7 Click **OK**.

Reinstalling the ATI Software

Your PC is preinstalled with all the necessary ATI drivers and software to be able to use the ATI All-In-Wonder card. If you need to reinstall the ATI All-In-Wonder programs, refer to the Application Recovery information in the printed documentation that came with your PC.

Getting Help

The ATI All-In-Wonder card comes with an online user guide. This guide describes advanced features and provides information about using your TV, VCR, and other video input sources with your TV tuner card and remote control.

To view the ATI Online User Manual, click **Start** on the taskbar, choose **All Programs**, **ATI Multimedia Center**, and then click **MMC7**.

For instructions on how to set up your PC with your TV, refer to the ATI Online User Manual (ATI Multimedia Center 7.7 User's Guide) and the cable installation poster.

For instructions on how to play DVDs or audio CDs on your PC, refer to the printed documentation that came with your PC.

Note: *A DVD-ROM drive is an optional feature.*

– lea esto primero –

Uso de la tarjeta ATI All-In-Wonder

Su computadora se suministra con la tarjeta ATI All-In-Wonder® Radeon™ 9000. Esta tarjeta preinstalada de sincronización televisiva, captura de video y gráficos incluye en el paquete ATI todos los cables y el control remoto necesarios. La tarjeta All-In-Wonder también se suministra con el software ATI Multimedia, que viene preinstalado en su computadora.

Importante: *El paquete ATI incluye un adaptador para conectar un monitor VGA al puerto de entrada de video digital de la tarjeta All-In-Wonder en la parte posterior de la computadora. No es posible conectar un monitor VGA estándar sin dicho adaptador.*

La tarjeta All-In-Wonder y el software ATI Multimedia Center proporcionan capacidad gráfica bidimensional y tridimensional con funciones multimedia que permiten:

- Ver televisión y hacer pausas y ver DVD y videos en su computadora.

- Capturar, grabar, editar y reproducir video analógico desde su televisor, videocasetera o grabadora de video digital.
- Organizar archivos de video y audio en una biblioteca multimedia.
- Jugar juegos y reproducir CD de música.

Cuando conecta la computadora a un televisor o fuente de señal televisiva, la tarjeta ATI All-In-Wonder ofrece varias funciones que puede controlar con el control remoto ATI como las siguientes: TV-On-Demand™, control de acercamiento y alejamiento, programación programada, detección de canales, guía interactiva de programación y subtítulo.

Nota: La programación programada, el subtítulo y la guía interactiva de programación no están disponibles en todos los países o regiones.

Le rogamos se remita a la información proporcionada en el póster de la *Guía de consulta rápida* (instalación de cable) suministrado con su tarjeta ATI All-In-Wonder para saber cómo instalar los cables de audio y video correctos.

Activación de la visualización en el televisor

Después de conectar todos los cables de video y audio necesarios del televisor a la computadora, tiene que reiniciar la computadora. Si opta por conectar su computadora al televisor, la visualización predeterminada muestra el escritorio Windows® tanto en el televisor como en el monitor de forma simultánea. La salida del televisor es una función optativa.

Para activar la visualización en el televisor y la computadora:

- 1 Haga clic en **Inicio** en la barra de tareas.
- 2 Haga clic en **Panel de control**.

3 Haga clic en **Apariencia y temas**, de haberla.

4 Haga doble clic en **Pantalla**.

5 Haga clic en la ficha **Configuración** y, a continuación, en el botón **Avanzada**.

6 Haga clic en la ficha **Displays** y, a continuación, seleccione la opción **TV**.

7 Haga clic en **Aceptar**.

Importante: Si la opción TV está atenuada, es posible que el televisor no esté conectado a la computadora correctamente. Para que aparezca la opción TV, es posible que tenga que reiniciar la computadora después de conectar los cables de video.

Configuración de audio para la tarjeta ATI All-In-Wonder Radeon 9000

Seleccione la configuración de audio apropiada para reproducir, grabar o capturar sonido correctamente cuando utilice la tarjeta de sintonización de TV ATI All-In-Wonder Radeon 9000 con los programas ATI Multimedia Center, ArcSoft ShowBiz™ o Pinnacle Studio 8.

Dependiendo del país o región, es posible que algunos programas no se incluyan con su PC.

Configuración de audio para el programa ATI Multimedia Center

- 1 ATI Multimedia Center puede no venir preinstalado en su PC. Consulte la documentación del fabricante incluida con el CD de instalación de ATI Multimedia Center para instalar este programa.
- 2 Haga clic en **Inicio** en la barra de tareas.
- 3 Elija **Todos los programas, ATI Multimedia Center** y, a continuación, haga clic en **TV**.
- 4 Seleccione una opción en la ventana del contrato de licencia.

- 5 Cuando se abra la ventana Initialization Wizard (Asistente para la inicialización), haga clic en **Next (Siguiente)**. Esta ventana se abre únicamente la primera vez que se utilice este programa.

Nota: *Si ya ha configurado las opciones de TV para ATI Multimedia Center, este asistente no aparecerá. Consulte el procedimiento siguiente de este documento.*

- 6 Vuelva a hacer clic en **Next (Siguiente)**. Se abre la ventana TV Channels Initialization Wizard (Asistente para la inicialización de canales de TV).

7 Haga clic en el botón **Autoscan (Sintonización automática)** para buscar los canales de TV disponibles y, a continuación, haga clic en **Next (Siguiete)**.

8 Introduzca una contraseña y seguidamente haga clic en **Next (Siguiete)**.

9 Cuando se abra la ventana Sound Initialization Wizard (Asistente para la inicialización de sonido), seleccione:

- **CD Audio (Audio en CD)**

O bien,

- **CD Player (Reproductor de CD)**

O bien,

- Seleccione **Analog Mix (Line/CD/Aux/TAD) (Mezcla analógica [Línea/CD/Aux/TAD])**, elija **CD Audio (Audio en CD)** en la lista desplegable de la ventana siguiente y, por último, haga clic en **OK (Aceptar)**.

Nota: *La PC muestra sólo una de estas opciones.*

10 Haga clic en **Next (Siguiete)** y siga las instrucciones que aparecen en la pantalla para finalizar el asistente.

Cambio de la configuración de audio para ATI Multimedia Center una vez seleccionada la configuración de TV

Si ya ha finalizado el asistente para la configuración de TV mencionado en el procedimiento anterior, es posible que tenga que cambiar la configuración de audio para evitar problemas de sonido.

1 Haga clic en **Inicio** en la barra de tareas.

2 Elija **Todos los programas, ATI Multimedia Center** y, a continuación, haga clic en **TV**.

3 Haga clic con el botón derecho en la ventana TV y seleccione a continuación **Setup (Configurar)**.

4 Seleccione la ficha **Display (Mostrar)** y, a continuación, haga clic en el botón **Initialization Wizard (Asistente para la inicialización)**.

5 Introduzca la contraseña si tiene una configurada y, a continuación, haga clic en **Next (Siguiete)**.

6 Cuando se abra la ventana Sound Initialization Wizard (Asistente para la inicialización de sonido), seleccione:

- **CD Audio (Audio en CD)**

O bien,

- **CD Player (Reproductor de CD)**

O bien,

- Seleccione **Analog Mix (Line/CD/Aux/TAD) (Mezcla analógica [Línea/CD/Aux/TAD])**, elija **CD Audio (Audio en CD)** en la lista desplegable de la ventana siguiente y, por último, haga clic en **OK (Aceptar)**.

Nota: *La PC muestra sólo una de estas opciones.*

- 7** Haga clic en **Next (Siguiete)** y siga las instrucciones que aparecen en la pantalla para finalizar el asistente.
- 8** Cierre la ventana de configuración del reproductor de TV.

Configuración de audio para el programa ArcSoft ShowBiz

- 1** Finalice la configuración de audio para el programa ATI Multimedia Center.
- 2** Haga clic en **Inicio** en la barra de tareas.
- 3** Elija **Todos los programas, ArcSoft ShowBiz** y, a continuación, haga clic en **ShowBiz**.
- 4** Haga clic en el botón **Capture (Capturar)**.
- 5** En la sección **Audio**, seleccione **CD Player (Reproductor de CD)**, **Analog Mix (Mezcla analógica)** o **CD Audio (Audio en CD)** en el menú desplegable.

Nota: La PC muestra sólo una de estas opciones.

- 6 Haga clic en el botón **Done (Terminar)**.

Configuración de audio para el programa Pinnacle Studio 8

- 1 Finalice la configuración de audio para el programa ATI Multimedia Center.
- 2 Haga clic en **Inicio** en la barra de tareas.
- 3 Elija **Todos los programas, Studio 8** y, a continuación, haga clic en **Studio**.

- 4 En la barra de herramientas de Studio, haga clic en el menú **Setup (Configurar)** y, a continuación, haga clic en **Capture Source (Capturar origen)**.

- 5 Seleccione la ficha **Capture source (Capturar origen)**.

- 6 En la lista desplegable *Audio*, seleccione una de las opciones siguientes:

Nota: La PC muestra sólo una de estas opciones.

- SB Audigy Audio – Analog Mix (Mezcla analógica)
- Emu10Kx Audio – CD Audio (Audio en CD)

- SB Live! Audio – CD Audio (Audio en CD)

O bien,

- Avance AC97 Audio – CD Player (Reproductor de CD)

- 7 Haga clic en **OK (Aceptar)**.

Reinstalación del software ATI

Su computadora está preequipada con todos los controladores y software ATI necesarios para usar la tarjeta ATI All-In-Wonder. Si necesitase reinstalar los programas ATI All-In-Wonder, remítase a la información sobre Restauración de aplicaciones de la documentación impresa suministrada con su computadora.

Obtención de ayuda

La tarjeta ATI All-In-Wonder incluye una guía del usuario en línea. En esta guía se describen funciones avanzadas y se facilita información sobre cómo usar su televisor, videocasetera y otras fuentes de entrada de video con su tarjeta de sincronización televisiva y control remoto.

Para ver el Manual del usuario en línea de ATI, haga clic en **Inicio** en la barra de tareas, seleccione **Todos los programas, ATI Multimedia Center** y, a continuación, haga clic en **MMC7**.

Las instrucciones para configurar la computadora con el televisor figuran en el Manual del usuario en línea de ATI (ATI Multimedia Center 7.7 User's Guide) y en el póster de instalación de los cables.

Las instrucciones para reproducir discos DVD o CD de audio en la computadora figuran en la documentación impresa suministrada con su computadora.

Nota: *La unidad de DVD-ROM es una función optativa.*

Utilisation de la carte ATI All-In-Wonder

Votre ordinateur personnel est livré avec la carte ATI All-In-Wonder® Radeon™ 9000. Cette carte graphique d'acquisition vidéo équipée d'un tuner TV est livrée préinstallée avec un kit ATI qui contient les câbles nécessaires et une télécommande. Votre carte All-In-Wonder est également livrée avec le logiciel ATI Multimedia, qui est préinstallé sur votre ordinateur.

Important : *Le kit ATI contient un adaptateur qui sert à brancher un moniteur VGA sur le port d'entrée vidéo numérique de la carte All-In-Wonder situé à l'arrière de l'ordinateur. Il n'est pas possible de connecter un moniteur VGA standard sans cet adaptateur.*

La carte All-In-Wonder et le logiciel ATI MultiMedia Center offrent des capacités de représentation graphique bi et tridimensionnelles munies d'options multimédia qui vous permettent de :

- Regarder ou mettre en pause des émissions télévisées en direct, des DVD et des vidéos sur votre ordinateur.
- Capturer, enregistrer et lire des vidéos analogiques à partir de votre télévision, votre magnétoscope et votre caméscope.
- Classer vos fichiers vidéo et audio dans une bibliothèque multimédia.
- Jouer à des jeux vidéo et écouter des CD musicaux.

Quand vous branchez votre ordinateur sur une télévision ou un signal télé, la carte ATI All-In-Wonder met à votre disposition plusieurs options que vous pouvez contrôler à l'aide de la télécommande ATI, comme par exemple : TV-On-Demand™, contrôle du zoom, affichage programmable, balayage des chaînes, guide interactif des programmes et sous-titrage.

Remarque : *L'affichage programmable, le sous-titrage et le guide interactif des programmes ne sont pas disponibles dans tous les pays/toutes les régions.*

Consultez le *Guide d'installation rapide* (branchement des câbles) livré avec votre carte ATI All-In-Wonder pour plus d'informations sur le raccordement correct des câbles audio et vidéo.

Activation de l'écran TV

Lorsque tous les câbles vidéo et audio requis entre la télévision et l'ordinateur ont été raccordés, il est nécessaire de redémarrer votre ordinateur. Si vous connectez votre ordinateur à une télévision, le réglage par défaut de l'affichage est un affichage simultané du bureau Windows® sur le téléviseur et sur le moniteur. La sortie TV est une option.

Pour activer l'écran TV et l'écran d'ordinateur :

- 1 Cliquez sur **démarrer** dans la barre des tâches.
- 2 Cliquez sur **Panneau de configuration**.
- 3 Si l'option est disponible, cliquez sur **Apparence et thèmes**.
- 4 Double-cliquez sur **Affichage**.
- 5 Cliquez sur l'onglet **Paramètres**, puis sur le bouton **Avancé**.
- 6 Cliquez sur l'onglet **Affichages**, et sélectionnez ensuite l'option **TV**.
- 7 Cliquez sur **OK**.

Important : *Si l'option TV est désactivée, il est possible que votre téléviseur ne soit pas raccordé correctement à votre ordinateur. Pour activer l'option TV, redémarrez votre ordinateur après avoir raccordé les câbles vidéo.*

Configuration audio de la carte ATI All-In-Wonder Radeon 9000

Sélectionnez les paramètres audio corrects pour lire, enregistrer ou capturer le son de façon appropriée lorsque vous utilisez votre carte d'acquisition TV ATI All-In-Wonder Radeon 9000 avec les logiciels ATI Multimedia Center, ArcSoft ShowBiz™ ou Pinnacle Studio 8.

Selon votre pays ou votre région, votre ordinateur n'est peut être pas équipé de certains logiciels.

Configuration audio pour le programme ATI Multimedia Center

- 1 ATI Multimedia Center n'est peut-être pas préinstallé sur votre ordinateur. Reportez-vous à la documentation du fabricant fournie avec le CD d'installation de ATI Multimedia Center pour installer ce programme.
- 2 Cliquez sur **démarrer** dans la barre des tâches.
- 3 Choisissez **Tous les programmes, ATI Multimedia Center**, puis cliquez sur **TV**.
- 4 Sélectionnez une option dans la fenêtre de l'accord de licence.

- 5 Quand la fenêtre Initialization Wizard (Assistant Initialisation) s'ouvre, cliquez sur **Next** (Suivant). Cette fenêtre s'ouvre uniquement la première fois que vous utilisez ce programme.

Remarque : *Si vous avez déjà configuré les paramètres pour ATI Multimedia Center, cet Assistant n'apparaît pas. Passez à l'étape suivante dans le présent document.*

- 6 Cliquez sur **Next (Suivant)**. La fenêtre TV Channels Initialization Wizard (Assistant Initialisation des chaînes de télévision) s'ouvre.

- 7 Cliquez sur le bouton **Autoscan (Balayage automatique)** pour rechercher les chaînes de télévision disponibles, puis cliquez sur **Next (Suivant)**.

- 8 Entrez un mot de passe et cliquez sur **Next (Suivant)**.

- 9 Quand la fenêtre Sound Initialization Wizard (Assistant Initialisation du son) s'ouvre, sélectionnez :

- **CD Audio**

- Ou —

- **CD Player (Lecteur de CD)**

- Ou —

- Sélectionnez **Analog Mix (Line/CD/Aux/TAD) (Mixage analogique [Ligne/CD/Aux./Répondeur])**, choisissez **CD Audio** dans la liste déroulante de la fenêtre suivante, puis cliquez sur **OK**.

Remarque : *Votre ordinateur affiche l'une de ces options uniquement.*

- 10** Cliquez sur **Next (Suivant)** et suivez les instructions qui s'affichent à l'écran pour terminer le processus de l'Assistant.

Modification des paramètres audio de ATI Multimedia Center une fois les paramètres TV sélectionnés

Si vous avez déjà terminé le processus de l'Assistant de configuration TV mentionné à l'étape précédente, vous devrez peut-être modifier les paramètres audio pour empêcher d'éventuels problèmes de son.

- 1** Cliquez sur **démarrer** dans la barre des tâches.
- 2** Choisissez **Tous les programmes, ATI Multimedia Center**, puis cliquez sur **TV**.

- 3** Cliquez sur la fenêtre TV avec le bouton droit de la souris et sélectionnez **Setup (Configuration)**.
- 4** Sélectionnez l'onglet **Display (Afficher)**, puis cliquez sur le bouton **Initialization Wizard (Assistant Initialisation)**.
- 5** Entrez un mot de passe si vous en possédez un et cliquez sur **Next (Suivant)**.
- 6** Quand la fenêtre Sound Initialization Wizard (Assistant Initialisation du son) s'ouvre, sélectionnez
 - **CD Audio**
 - Ou —
 - **CD Player (Lecteur de CD)**
 - Ou —

- Sélectionnez **Analog Mix (Line/CD/Aux/TAD) (Mixage analogique [Ligne/CD/Aux./Répondeur])**, choisissez **CD Audio** dans la liste déroulante de la fenêtre suivante, puis cliquez sur **OK**.

Remarque : *Votre ordinateur affiche l'une de ces options uniquement.*

- 7** Cliquez sur **Next (Suivant)** et suivez les instructions qui s'affichent à l'écran pour terminer le processus de l'Assistant.
- 8** Fermez la fenêtre TV Player setup (Configuration du lecteur TV).

Configuration audio pour le programme ArcSoft ShowBiz

- 1** Effectuez la même configuration audio que pour le programme ATI Multimedia Center
- 2** Cliquez sur **démarrer** dans la barre des tâches.
- 3** Choisissez **Tous les programmes, ArcSoft ShowBiz**, puis cliquez sur **ShowBiz**.
- 4** Cliquez sur le bouton **Capture (Capturer)**.
- 5** Dans la section **Audio**, sélectionnez **CD Player (Lecteur de CD)**, **Analog Mix (Mixage analogique)** ou **CD Audio** dans la liste déroulante.

Remarque : *Votre ordinateur affiche l'une de ces options uniquement.*

- 6** Cliquez sur le bouton **Done (Terminer)**.

Configuration audio pour le programme Pinnacle Studio 8

- 1** Effectuez la même configuration audio que pour le programme ATI Multimedia Center
- 2** Cliquez sur **démarrer** dans la barre des tâches.
- 3** Choisissez **Tous les programmes, Studio 8**, puis cliquez sur **Studio**.
- 4** Dans la barre d'outils Studio, cliquez sur le menu **Setup (Configuration)**, puis sur **Capture Source (Capturer la source)**.

5 Sélectionnez l'onglet **Capture source**.

6 Dans la liste déroulante *Audio*, sélectionnez l'une des options suivantes :

Remarque : *Votre ordinateur affiche l'une de ces options uniquement.*

- SB Audigy Audio — Analog Mix
- Emu10Kx Audio — CD Audio
- SB Live! Audio — CD Audio — *Ou* —
- Avance AC97 Audio — CD Player

7 Cliquez sur **OK**.

Réinstallation du logiciel ATI

Votre ordinateur est livré avec le logiciel ATI et tous les pilotes

nécessaires préinstallés pour pouvoir utiliser la carte ATI All-In-Wonder. Si vous devez réinstaller les programmes ATI All-In-Wonder, consultez les informations relatives à la Réinstallation d'applications sur la documentation fournie avec votre ordinateur.

Sources d'aide

La carte ATI All-In-Wonder est livrée avec un guide de l'utilisateur en ligne. Ce guide décrit les fonctions avancées et fournit des informations relatives à l'utilisation de votre télévision, de votre magnétoscope et autres sources d'entrée vidéo avec votre carte tuner de télévision et sa télécommande.

Pour afficher le Manuel de l'utilisateur en ligne ATI, cliquez sur **démarrer** dans la barre des tâches, choisissez **Tous les programmes, ATI Multimedia Center**, puis cliquez sur **MMC7**.

Pour obtenir des instructions relatives à la configuration de votre ordinateur avec votre téléviseur, reportez-vous au manuel de l'utilisateur ATI en ligne (ATI Multimedia Center 7.7) ainsi qu'à l'affiche qui décrit le branchement des câbles.

Pour obtenir des instructions relatives à la lecture de DVD ou de CD audio sur votre ordinateur, reportez-vous à la documentation livrée avec votre ordinateur.

Remarque : *Le lecteur de DVD-ROM est un périphérique optionnel.*

De ATI All-In-Wonder kaart gebruiken

Uw PC wordt geleverd met de ATI All-In-Wonder® Radeon™ 9000 kaart. Deze vooraf geïnstalleerde kaart met een TV-tuner, video-capture en grafische functies wordt geleverd samen met de benodigde kabels en een afstandsbediening, die zich in de bij uw PC geleverde ATI-set bevindt. De All-In-Wonder kaart wordt tevens geleverd met de ATI Multimedia software die reeds op uw PC is geïnstalleerd.

Belangrijk: *De ATI-set bevat een adapter waarmee een VGA-monitor aangesloten kan worden op de digitale videoingang van uw All-In-Wonder kaart achterop de PC. Een standaard VGA-monitor kan zonder een dergelijke adapter niet worden aangesloten.*

De All-In-Wonder-kaart en de ATI Multimedia Center software bieden 2D en 3D grafische mogelijkheden met multimediafuncties waarmee u:

- Live TV, video en DVD's op uw computer kunt bekijken en pauzeren.
- Analoge beelden van uw TV (kabel of antenne), videorecorder of camcorder kunt vastleggen, opnemen en afspelen.

- Video- en audiobestanden kunt organiseren in een mediabibliotheek.
- Muziek-CD's en games kunt spelen.

Als u uw PC aansluit op een TV of een andere bron met videosignaal, biedt de ATI All-In-Wonder-kaart diverse functies die u kunt bedienen met de ATI-afstandsbediening, zoals: TV-On-Demand™, inzoomen, geprogrammeerd kijken, zappen, een interactieve programmagids en teletekstfuncties.

Opm.: *Geprogrammeerd kijken, teletekstfuncties en de interactieve programmagids zijn niet in alle landen/regio's beschikbaar.*

Raadpleeg de informatie in de *Beknopte installatiehandleiding* (kabelinstallatieposter) die bij de ATI All-In-Wonder kaart is geleverd voor informatie over het correct aansluiten van audio- en videokabels.

De televisieweergave inschakelen

Nadat alle video- en audiokabels zijn aangesloten tussen de TV en de computer dient u de computer opnieuw op te starten. Als u uw computer op een TV wilt aansluiten, dan is de standaard instelling om het Windows® bureaublad op zowel de TV als de monitor weer te geven. TV-uit is een optionele mogelijkheid.

De displays van de TV en de computer inschakelen:

- 1 Klik op **Start** in de taakbalk.
- 2 Klik op **Configuratiescherm**.
- 3 Klik op **Vorm en thema's**, indien aanwezig.
- 4 Dubbelklik op **Beeldscherm**.
- 5 Klik op de tab **Instellingen** en klik vervolgens op de knop **Geavanceerd**.
- 6 Klik op de tab **Beeldschermen** en selecteer vervolgens de televisieoptie.
- 7 Klik op **OK**.

Belangrijk: *Als de televisieoptie grijs wordt weergegeven, dan is uw TV wellicht niet correct op de PC aangesloten. Het kan zijn dat u na het aansluiten van de kabels uw computer opnieuw dient te starten wil de televisieoptie beschikbaar zijn.*

Audio-instellingen voor de ATI All-In-Wonder Radeon 9000-kaart

Selecteer de juiste audio-instellingen om geluid correct af te spelen, op te nemen of vast te leggen als u werkt met een ATI All-In-Wonder Radeon 9000 TV-tunerkaart in de programma's ATI Multimedia Center, ArcSoft ShowBiz™ of Pinnacle Studio 8.

Deze programma's worden niet met alle pc-modellen meegeleverd. Dit verschilt per land/regio.

Audio-instellingen voor ATI Multimedia Center

- 1 ATI Multimedia Center is misschien nog niet op de computer geïnstalleerd. Raadpleeg de documentatie van de fabrikant op de installatie-cd voor ATI Multimedia Center als u dit programma wilt installeren.
- 2 Klik op **Start** in de taakbalk.
- 3 Kies **Alle programma's, ATI Multimedia Center** en klik vervolgens op **TV**.
- 4 Selecteer een optie in het venster voor de licentie-overeenkomst.

- 5 Als het venster voor de wizard Initialization (Initialisatie) wordt geopend, klikt u op **Next (Volgende)**. Dit venster verschijnt alleen de eerste keer dat u het programma gebruikt.

Opm.: *De wizard verschijnt niet als u al tv-instellingen voor ATI Multimedia Center hebt opgegeven. Ga verder met de volgende procedure in dit document.*

- 6 Klik nogmaals op **Next (Volgende)**. Het venster voor de wizard TV Channels Initialization (Tv-kanalen initialiseren) wordt geopend.
- 7 Klik op de knop **Autoscan (Automatisch zoeken)** om te zoeken naar beschikbare tv-kanalen en klik op **Next (Volgende)**.

- 8 Voer een wachtwoord in en klik op **Next (Volgende)**.
- 9 Als het venster voor de wizard Sound Initialization (Geluid initialiseren) wordt geopend, selecteert u:

- **CD Audio (Cd-audio)**

Of:

- **CD Player (Cd-speler)**

Of:

- Selecteer **Analog Mix (Line/CD/Aux/TAD) (Analoge mix [lijn/cd/aux/TAD])**, selecteer **CD Audio** uit de vervolgkeuzelijst in het volgende venster en klik op **OK**.

Opm.: *Op de computer ziet u slechts één van deze opties.*

- 10** Klik op **Next (Volgende)** en volg de instructies op het scherm om de wizard te voltooien.

Audio-instellingen voor ATI Multimedia Center wijzigen nadat tv-instellingen zijn geselecteerd

Als u de wizard voor de tv-instellingen hebt uitgevoerd die in de vorige procedure wordt vermeld, kan het nodig zijn dat u de audio-instellingen wijzigt om problemen met het geluid te voorkomen.

- 1** Klik op **Start** in de taakbalk.
- 2** Kies **Alle programma's, ATI Multimedia Center** en klik vervolgens op **TV**.

- 3** Klik met de rechtermuisknop op het venster TV en kies **Setup (Instellen)**.
- 4** Kies het tabblad **Display (Weergave)** en klik vervolgens op de knop **Initialization Wizard (wizard Initialisatie)**.
- 5** Voer een wachtwoord in als u één instelling hebt en klik op **Next (Volgende)**.
- 6** Als het venster voor de wizard Sound Initialization (Geluid initialiseren) wordt geopend, selecteert u:

▪ **CD Audio (Cd-audio)**

Of:

▪ **CD Player (Cd-speler)**

Of:

- Selecteer **Analog Mix (Line/CD/Aux/TAD) (Analoge mix [lijn/cd/aux/TAD])**, selecteer **CD Audio** uit de vervolgkeuzelijst in het volgende venster en klik op **OK**.

Opm.: *Op de computer ziet u slechts één van deze opties.*

- 7** Klik op **Next (Volgende)** en volg de instructies op het scherm om de wizard te voltooien.
- 8** Sluit het instelvenster voor de tv-speler.

Audio-instellingen voor ArcSoft ShowBiz

- 1 Voer de audio-instellingen voor ATI Multimedia Center uit.
- 2 Klik op **Start** in de taakbalk.
- 3 Kies **Alle programma's, ArcSoft ShowBiz** en klik vervolgens op **ShowBiz**.
- 4 Klik op **Capture (Vastleggen)**.
- 5 Selecteer in het gedeelte **Audio CD Player (Cd-speler), Analog Mix (Analoge mix)** of **CD Audio (Cd-audio)** in de vervolgkeuzelijst.

Opm.: *Op de computer ziet u slechts één van deze opties.*

- 6 Klik op de knop **Done (Gereed)**.

Audio-instellingen voor Pinnacle Studio 8

- 1 Voer de audio-instellingen voor ATI Multimedia Center uit.
- 2 Klik op **Start** in de taakbalk.
- 3 Kies **Alle programma's, Studio 8** en klik vervolgens op **Studio**.
- 4 Klik in de werkbalk van Studio op het menu **Setup (Instellen)** en klik vervolgens op **Capture Source (Bron vastleggen)**.
- 5 Klik op het tabblad **Capture Source (Bron vastleggen)**.

- 6 Selecteer in de vervolgkeuzelijst **Audio** een van de volgende opties:

Opm.: *Op de computer ziet u slechts één van deze opties.*

- SB Audigy Audio – Analog Mix
- Emu10Kx Audio – CD Audio
- SB Live! Audio – CD Audio

Of:

- Avance AC97 Audio – CD Player

- 7 Klik op **OK**.

ATI-software opnieuw installeren

Alle ATI-stuurprogramma's en software die nodig zijn om de ATI All-In-Wonder kaart te gebruiken, zijn vooraf op uw computer geïnstalleerd. Als u de ATI All-In-Wonder programma's opnieuw moet installeren, raadpleeg dan de sectie Applicatieherstel in de gedrukte documentatie die bij uw systeem is geleverd.

Ondersteuning

De ATI All-In-Wonder kaart wordt geleverd met een online-gebruikersgids. Deze gids beschrijft geavanceerde mogelijkheden en het gebruik van uw TV, videorecorder en andere beeldapparatuur met uw TV-tuner kaart en de afstandsbediening.

Klik op **Start** op de taakbalk, kies **Programma's**, **ATI Multimedia Center** en klik vervolgens op **MMC7** om de online-gids van ATI te openen.

Raadpleeg de online-gids van ATI (ATI Multimedia Center 7.7 User's Guide) en de kabelinstallatieposter voor instructies voor het instellen van uw PC met uw TV.

Raadpleeg voor instructies over het afspelen van DVD's of audio-CD's op uw computer de gedrukte documentatie die bij uw computer is geleverd.

Opm.: *A DVD-ROM station is een optionele mogelijkheid.*

Bruke ATI All-In-Wonder-kortet

PCen leveres med et ATI All-In-Wonder® Radeon™ 9000-kort. Dette kortet er et grafikk- og videoopptakskort med forhåndsinstallert TV-tuner, og leveres med nødvendige kabler og fjernkontroll, som du finner i ATI-settet som følger med PCen. All-In-Wonder-kortet leveres også med ATIs multimediaprogramvare, som er forhåndsinstallert på PCen.

Viktig: *ATI-settet inneholder en adapter for tilkobling av en VGA-skjerm via inndataporten for digital video på All-In-Wonder-kortet, på baksiden av PCen. Du kan ikke koble til en standard VGA-skjerm uten denne adapteren.*

All-In-Wonder-kortet og ATI Multimedia Center-programvaren gir 2- og 3-dimensjonal grafikk med multimediefunksjoner, som betyr at du kan gjøre følgende:

- Se og stoppe midlertidig direktesendt TV, DVDer og videoer på PCen.
- Ta opp og spille av analog video fra TV-apparatet, videospillere og videokameraet.
- Organisere bilde- og lydfiler i et mediabibliotek.
- Spille spill og musikk-CDer.

Når du kobler PCen til en TV eller en kilde med TV-signaler, har ATI All-In-Wonder-kortet flere funksjoner som du kan styre med ATI-fjernkontrollen, for eksempel: TV-On-Demand™, zoom-kontroll, planlagt visning, kanalsøk, en interaktiv programoversikt og teksting.

Obs! *Planlagt visning, teksting og den interaktive programoversikten er ikke tilgjengelige i alle land/regioner.*

Du finner mer informasjon i installeringsoversikten (kabelinstallering) som fulgte med ATI All-In-Wonder-kortet om hvordan du installerer de riktige lyd- og bildekablene.

Aktivere TV-visning

Etter at du har koblet til alle nødvendige bilde- og lyd kabler mellom TV-apparatet og PCen, må du starte PCen på nytt. Hvis du velger å koble PCen til en TV, er standardinnstillingen for visning at TV-apparatet og dataskjermen viser Windows®-skrivebordet samtidig. TV-ut er en valgfri funksjon.

Slik aktiverer du TV- og PC-visning:

- 1 Klikk på **Start** på oppgavelinjen.
- 2 Klikk på **Kontrollpanel**.
- 3 Klikk på **Utseende og temaer**, hvis denne finnes.
- 4 Dobbeltklikk på **Skjerm**.
- 5 Velg kategorien **Innstillinger**, og klikk deretter på **Avansert**.

- 6 Klikk på kategorien **Skjerm** og velg deretter alternativet for **TV**.
- 7 Klikk på **OK**.

Viktig: *Hvis alternativet for TV er nedtonet, kan det hende at TV-apparatet ikke er ordentlig tilkoblet PCen. Det kan hende at du må starte PCen på nytt etter at du har koblet til bildekablene for at alternativet for TV skal vises.*

Lyddoppsett for ATI All-In-Wonder Radeon 9000-kortet

Velg riktige lydinnstillinger for å spille av eller ta opp lyd på riktig måte ved hjelp av TV-tunerkortet ATI All-In-Wonder Radeon 9000 med programmene ATI Multimedia Center, ArcSoft ShowBiz™ eller Pinnacle Studio 8.

Enkelte programmer leveres ikke med PCen, avhengig av landet/regionen du bor i.

Lyddoppsett for ATI Multimedia Center

- 1 ATI Multimedia Center kan ikke forhåndsinstalleres på PCen. Se dokumentasjonen fra produsenten som fulgte med installerings-CDen for ATI Multimedia Center hvis du vil installere dette programmet.
- 2 Klikk på **Start** på oppgavelinjen.
- 3 Velg **Alle programmer**, **ATI Multimedia Center** og klikk deretter på **TV**.
- 4 Velg et alternativ i skjermbildet med lisensavtalen.

5 Når veiviservinduet for initialisering åpnes, klikker du på **Next (neste)**. Dette vinduet åpnes bare den første gangen du bruker dette programmet.

Obs! Hvis du allerede har konfigurert TV-innstillingene for ATI Multimedia Center, vises ikke denne veiviseren. Gå til neste trinn i dette dokumentet.

6 Klikk på **Next (neste)** igjen. Veiviservinduet for initialisering av TV-kanaler åpnes.

7 Klikk på **Autoscan (autoskann)** for å søke etter tilgjengelige TV-kanaler, og klikk deretter på **Next (neste)**.

8 Angi et passord og klikk deretter på **Next (neste)**.

9 Når veiviservinduet for initialisering av lyd åpnes, velger du følgende:

■ **CD Audio (CD-lyd)**

Eller:

■ **CD Player (CD-spiller)**

Eller:

■ Velg **Analog Mix (Line/CD/Aux/TAD) (analog miks [linje/CD/Aux/TAD])**, velg **CD Audio (CD-lyd)** på rullegardinlisten i neste vindu, og klikk deretter på **OK**.

Obs! PCen viser bare ett av disse alternativene.

10 Klikk på **Next (neste)** og følg instruksjonene på skjermen for å fullføre veiviseren.

Endre lydinnstillingen for ATI Multimedia Center etter at TV-innstillingene er angitt

Hvis du allerede har fullført installeringsveiviseren for TV i forrige fremgangsmåte, kan det hende at du må endre lydinnstillingene for å unngå lydproblemer.

1 Klikk på **Start** på oppgavelinjen.

2 Velg **Alle programmer, ATI Multimedia Center** og klikk deretter på **TV**.

3 Høyreklikk på TV-vinduet og velg deretter **Setup (oppsett)**.

4 Velg kategorien **Display** (**skjerm**), og klikk deretter på knappen **Initialization Wizard** (**initialiseringsveiviser**).

5 Angi passordet hvis du har et passord, og klikk deretter på **Next** (**neste**).

6 Når veiviservinduet for initialisering av lyd åpnes, velger du følgende:

■ **CD Audio** (**CD-lyd**)

Eller:

■ **CD Player** (**CD-spiller**)

Eller:

- Velg **Analog Mix** (**Line/CD/Aux/TAD**) (**analog miks** [**linje/CD/Aux/TAD**]), velg **CD Audio** (**CD-lyd**) på rullegardinlisten i neste vindu, og klikk deretter på **OK**.

Obs! *PCen viser bare ett av disse alternativene.*

- 7** Klikk på **Next** (**neste**) og følg instruksjonene på skjermen for å fullføre veiviseren.
- 8** Lukk vinduet for oppsett av TV-spilleren.

Lyddoppsett for ArcSoft ShowBiz

- 1** Fullfør lyddoppsettet for programmet ATI Multimedia Center.
- 2** Klikk på **Start** på oppgavelinjen.
- 3** Velg **Alle programmer**, **ArcSoft ShowBiz** og klikk deretter på **ShowBiz**.
- 4** Klikk på **Capture** (**ta opp**).

- 5** Under delen **Audio (lyd)** velger du **CD Player (CD-spiller)**, **Analog Mix (lydmiks)** eller **CD Audio (CD-lyd)** på rullegardinlisten.

Obs! PCen viser bare ett av disse alternativene.

- 6** Klikk på **Done (ferdig)**.

Lydoppsett for Pinnacle Studio 8

- 1** Fullfør lydoppsettet for programmet ATI Multimedia Center.
- 2** Klikk på **Start** på oppgavelinjen.
- 3** Velg **Alle programmer, Studio 8**, og klikk deretter på **Studio**.

- 4** På Studio-verktøylinjen klikker du på menyen **Setup (oppsett)** og deretter på **Capture Source (ta opp kilde)**.

- 5** Velg kategorien **Capture source (ta opp kilde)**.

- 6** På rullegardinlisten **Audio (lyd)** velger du ett av følgende alternativer:

Obs! PCen viser bare ett av disse alternativene.

- SB Audigy Audio – Analog Mix (SB Audigy Audio – analog miks)
- Emu10Kx Audio – CD Audio (Emu10Kx Audio – CD-lyd)
- SB Live! Audio – CD Audio (SB Live! Audio – CD-lyd)

Eller:

- Avance AC97 Audio – CD Player (Avance AC97 Audio – CD-spiller)

- 7** Klikk på **OK**.

Installere ATI-programvaren på nytt

Alle nødvendige ATI-drivere og -programmer er forhåndsinstallert på PCen, slik at du kan bruke ATI All-In-Wonder-kortet. Hvis du må installere ATI All-In-Wonder-programmene på nytt, finner du informasjon om gjenoppretting av programmer i den trykte dokumentasjonen som fulgte med PCen.

Få hjelp

ATI All-In-Wonder-kortet leveres med en elektronisk brukerhåndbok. Denne håndboken beskriver avanserte funksjoner og inneholder informasjon om hvordan du bruker TV, videospiller og andre bildekilder sammen med TV-tunerkortet og fjernkontrollen.

Du viser ATIs elektroniske håndbok ved å klikke på **Start** på oppgavelinjen, velge **Alle programmer**, **ATI Multimedia Center** og deretter klikke på **MMC7**.

Du finner instruksjoner om hvordan du konfigurerer PCen for bruk med TV i ATIs elektroniske brukerhåndbok (brukerhåndboken for ATI Multimedia Center 7.7) og på installeringsoversikten for kabel.

Du finner instruksjoner om hvordan du spiller av DVDer eller lyd-CDer på PCen i den trykte dokumentasjonen som fulgte med PCen.

Obs! *En DVD-ROM-stasjon er en valgfri funksjon.*



5 9 9 0 - 5 2 8 8